

19.09.2019

**6 8 2 1 - 2 0 1 8**  
**ЛИСТОК-ВКЛАДЫШ**  
 информация для пациента  
**ЭЗОКАР капсулы 20 мг, 40 мг**  
**Эзомепразол**

**СОГЛАСОВАНО**  
 МИНИСТЕРСТВОМ ЗДРАВООХРАНЕНИЯ  
 РЕСПУБЛИКИ БЕЛАРУСЬ  
 Приказ Министерства здравоохранения  
 Республики Беларусь  
 от 31.10.19 № 189

*Перед приемом препарата полностью прочтайте листок-вкладыш, поскольку в нем содержатся важные для вас сведения.*

*Сохраните листок-вкладыш. Возможно, вам потребуется прочитать его еще раз.*

*Если у вас возникли дополнительные вопросы, обратитесь к лечащему врачу или работнику аптеки.*

*Препарат назначен именно вам. Не передавайте его другим людям. Он может навредить им, даже если симптомы их заболевания совпадают с вашими.*

*Если у вас возникли какие-либо нежелательные реакции, обратитесь к лечащему врачу или работнику аптеки. Данная рекомендация распространяется на любые возможные нежелательные реакции, в том числе на не перечисленные в разделе 4 листка-вкладыша.*

**В этом листке-вкладыше содержится информация:**

1. Что из себя представляет препарат Эзокар, и для чего его применяют
2. О чем следует знать перед применением препарата Эзокар
3. Применение препарата Эзокар
4. Возможные нежелательные реакции
5. Хранение препарата Эзокар
6. Содержимое упаковки и прочие сведения

**1. Что из себя представляет препарат Эзокар, и для чего его применяют**

Эзокар является ингибитором протонного насоса, который уменьшает количество кислоты, вырабатываемой в желудке.

Эзокар используется для лечения симптомов гастроэзофагеальной рефлюксной болезни (ГЭРБ) и других состояний, связанных с чрезмерной выработкой желудочной кислоты, такими как синдром Золлингера-Эллисона.

Эзокар может применяться для заживления эрозивного эзофагита (повреждения пищевода, вызванного кислотой желудка), профилактики рецидивов после излечения и устранения симптомов изжоги у пациентов без эзофагита.

Эзокар применяется для лечения язвы двенадцатиперстной кишки, вызванной инфекцией *Helicobacter pylori* (*H. pylori*), а также для предотвращения и лечения язв желудка (пептических язв). В сочетании с антибактериальными препаратами Эзокар может применяться для эрадикации (устранения) инфекции *Helicobacter pylori*.

Также Эзокар может применяться для предотвращения либо для заживления язв, связанных с приемом нестероидных противовоспалительных препаратов.

Если улучшение не наступило, или вы чувствуете ухудшение через 5 дней, необходимо обратиться к врачу.

## **2. О чём следует знать перед применением препарата Эзокар**

*Вы не должны использовать Эзокар, если у вас есть аллергия на эзомепразол или на подобные лекарства, такие как лансопразол, омепразол, пантопразол, рабепразол или любые другие компоненты препарата (перечисленные в разделе 6 листка-вкладыша).*

*Перед приемом препарата Эзокар проконсультируйтесь с лечащим врачом.*

Изжогу часто путают с первыми симптомами сердечного приступа. В случаях, когда вы чувствуете боль или тяжесть в груди, боль распространяется на руку или плечо, появляется тошнота, потливость и общая слабость, вам необходимо обратиться к врачу.

При таких тревожных симптомах, как значительная спонтанная потеря массы тела, частая рвота, нарушение глотания, рвота с кровью, а также при наличии язвы желудка (или при подозрении на язву желудка), следует обратиться к врачу с целью исключения возможности злокачественного новообразования.

Длительное применение ингибиторов протонной помпы может увеличить риск перелома костей в области тазобедренного сустава, запястья или позвоночника. Этот эффект наблюдается в основном у людей, которые принимали препарат в течение длительного времени или в высоких дозах, а также у лиц в возрасте 50 лет и старше. Неясно, является ли Эзокар фактической причиной повышенного риска перелома.

Чтобы убедиться, что Эзокар безопасен для вас, сообщите своему врачу, если у вас есть: тяжелая болезнь печени; волчанка; остеопороз или низкая минеральная плотность костной ткани (остеопения); низкий уровень магния в крови.

Если вам предстоит обследование с целью выявления нейроэндокринных опухолей, следует прекратить прием ингибиторов протонного насоса как минимум за 5 дней до планируемого обследования (измерения уровня СgА).

При длительном приеме антисекреторных препаратов возможно появление железистых кист желудка, они являются доброкачественными и обратимыми.

Длительный прием препаратов, снижающих кислотность, может приводить к незначительному повышению риска желудочно-кишечных инфекций, вызванных бактериями рода *Salmonella* spp. и *Campylobacter* spp.

### *Эрадикация *Helicobacter pylori**

При назначении Эзокара для эрадикации *Helicobacter pylori* следует учитывать возможность лекарственных взаимодействий для всех компонентов тройной терапии. Кларитромицин является мощным ингибитором CYP3A4, поэтому при назначении эрадикационной терапии пациентам, получающим другие препараты, метаболизирующиеся с участием CYP3A4 (такие, как цизаприд), необходимо учитывать возможные противопоказания и взаимодействия кларитромицина с этими препаратами.

### *Абсорбция витамина B<sub>12</sub>*

При длительном приеме эзомепразола, как и все препараты, блокирующие секрецию соляной кислоты, может снизить всасывание витамина B<sub>12</sub> (цианокобаламина).

### *Подострая кожная красная волчанка (ПККВ)*



19.09.2019

6821 - 2018

Ингибиторы протонной помпы в очень редких случаях могут вызывать ПККВ. При возникновении поражений, особенно на незащищенных участках кожи, сопровождающихся болями в суставах, пациент должен незамедлительно обратиться за медицинской помощью.

**Применение препарата у детей в возрасте до 12 лет не рекомендуется.**

**Взаимодействие с другими препаратами.**

Сообщалось, что омепразол может взаимодействовать с некоторыми ингибиторами протеаз (атазанавиром, саквинавиром и другими антиретровирусными препаратами). Клиническая важность и механизмы, лежащие в основе данных взаимодействий, полностью не известны. Ввиду аналогичных фармакодинамических эффектов и фармакокинетических свойств омепразола и эзомепразола не рекомендуется совместное применение эзомепразола и атазанавира. Противопоказано совместное применение эзомепразола и нелфинавира.

При лечении высокими дозами метотрексата необходимо рассмотреть возможность временного прекращения приема эзомепразола.

При необходимости совместного приема тачролимуса и эзомепразола необходимо проконсультироваться с лечащим врачом.

Эзомепразол, как и другие препараты, снижающие секрецию кислоты в желудке, может приводить к снижению всасывания таких препаратов, как кетоконазол, интраконазол и эрлотиниб, а также увеличивать всасывание дигоксина. Совместное применение омепразола (20 мг в сутки) и дигоксина у здоровых добровольцев увеличивает биодоступность дигоксина на 10 % (до 30 % у 2-х из 10-ти пациентов). Редко сообщалось о токсическом действии дигоксина. Следует проявлять осторожность при применении эзомепразола в высоких дозах у пожилых пациентов. Совместный прием эзомепразола и дигоксина должен контролироваться лечащим врачом.

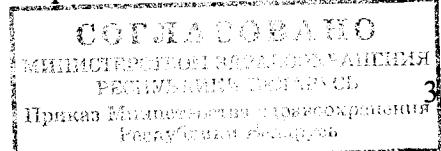
В случае одновременного применения эзомепразола и препаратов с похожим метаболизмом в печени (таких как диазепам, циталопрам, имипрамин, кломипрамин, фенитоин и других, в метаболизме которых принимает участие CYP2C19), может потребоваться коррекция дозы. Это следует учитывать, особенно, если вы принимаете эзомепразол в режиме «по необходимости».

*Сообщите лечащему врачу о том, что вы принимаете, недавно принимали, или можете начать принимать такие препараты как: диазепам, фенитоин, вориконазол, цилостазол, цизаприд, варфарин, клотидогрель, кларитромицин или какие-либо другие препараты. Возможно, вам потребуется коррекция лечения или дозы данных препаратов.*

Не выявлено клинически значимого взаимодействия со следующими препаратами: амоксициллин, хинидин, напроксен, рофекоксив.

Коррекция дозы эзомепразола может потребоваться у пациентов с тяжелыми нарушениями функций печени и при длительном его применении.

Одновременный прием Эзокара и лекарственных препаратов зверобоя продырявленного или рифампицина (или других индуцирующих CYP2C19 и/или CYP3A4 препаратов) может снизить эффективность Эзокара.



*Если вы беременны или кормите грудью, думаете, что забеременели, или планируете беременность, перед началом применения препарата проконсультируйтесь с лечащим врачом.*

#### **Управление транспортными средствами и работа с механизмами**

Эзокар оказывает незначительное влияние на возможность управления транспортными средствами и работу с потенциально опасными приспособлениями и механизмами. Сообщалось о таких побочных эффектах, как головокружение (нечасто) и нечеткость зрения (редко). В случае развития данных побочных эффектов пациенты должны воздержаться от управления транспортными средствами и работы с потенциально опасными приспособлениями и механизмами.

### **3. Применение препарата Эзокар**

Всегда принимайте Эзокар в полном соответствии с рекомендациями лечащего врача или работника аптеки. При появлении сомнений посоветуйтесь с лечащим врачом.

**Эзокар следует принимать непосредственно перед едой или во время еды.** Внутрь, капсулы следует проглатывать целиком, запивая жидкостью.

#### **Применение у взрослых**

*Лечение эрозивного рефлюкс-эзофагита:* по 40 мг 1 раз в сутки в течение 4-х недель. Рекомендуется дополнительный 4 недельный курс лечения в тех случаях, когда после первого курса излечение эзофагита не наступает или симптомы остаются.

*Профилактика рецидивов у пациентов с излеченным эзофагитом:* по 20 мг 1 раз в сутки.

*Симптоматическое лечение ГЭРБ у пациентов без эзофагита:* 20 мг 1 раз в сутки. Если после 4-х недель лечения симптомы не исчезают, следует провести дополнительное обследование пациента. После устранения симптомов можно перейти на режим приема препарата «по необходимости», т.е. принимать Эзокар 20 мг 1 раз в сутки при возобновлении симптомов. Для пациентов, принимающих НПВП и относящихся к группе риска развития язвы желудка или двенадцатиперстной кишки, не рекомендуется лечение в режиме «по необходимости».

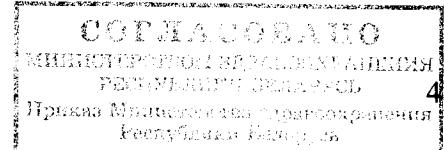
*В комбинации с соответствующей антибактериальной терапией для эрадикации *Helicobacter pylori*, лечения язвы двенадцатиперстной кишки, ассоциированной с *Helicobacter pylori*, профилактики рецидивов пептических язв у пациентов с язвенной болезнью, ассоциированной с *Helicobacter pylori*:* эзокар – 20 мг, амоксициллин – 1 г и кларитромицин – 500 мг 2 раза в день в течение 7 дней.

#### **Пациенты, получающие терапию НПВП:**

Лечение язвы желудка, ассоциированной с приемом НПВП, - обычная доза 20 мг 1 раз в сутки, продолжительность лечения 4-8 недель.

Профилактика язвы желудка и двенадцатиперстной кишки, ассоциированной с приемом НПВП, - 20 мг 1 раз в сутки.

*Лечение синдрома Золлингера-Эллисона:*



Рекомендуемая начальная доза Эзокара 40 мг 2 раза в сутки. В дальнейшем доза подбирается индивидуально, длительность лечения определяется клинической картиной заболевания. Имеется опыт применения эзомепразола в дозах 80 – 160 мг в сутки. При дозе выше 80 мг в сутки её следует разделить на два приема.

### **Подростки старше 12 лет**

*Лечение эрозивного рефлюкс-эзофагита:* по 40 мг 1 раз в сутки в течение 4-х недель. Дополнительный 4 недельный курс лечения рекомендуется в тех случаях, когда после первого курса излечение эзофагита не наступает или симптомы остаются.

*Профилактика рецидивов у пациентов с извлеченным эзофагитом:* по 20 мг 1 раз в сутки.

*Симптоматическое лечение ГЭРБ у пациентов без эзофагита:* 20 мг 1 раз в сутки. Если после 4-ой недели лечения симптомы не исчезают, следует провести дополнительное обследование пациента. После устранения симптомов можно перейти на режим приема препарата «по необходимости», т.е. принимать Эзокар 20 мг 1 раз в сутки при возобновлении симптомов. Для пациентов, принимающих НПВП и относящихся к группе риска развития язвы желудка или двенадцатиперстной кишки, не рекомендуется лечение в режиме «по необходимости».

*Лечение язвы двенадцатиперстной кишки, ассоциированной с *Helicobacter pylori* в сочетании с антибактериальной терапией:*

При подборе соответствующей комбинированной терапии следует учитывать официальные национальные, региональные и локальные рекомендации относительно резистентности бактерий, длительности терапии (чаще 7 дней, иногда 14 дней) и надлежащего применения антибактериальных средств. Лечение должно производиться под наблюдением врача.

**Рекомендации по назначению:**

Масса тела, кг	Режим дозирования
30-40 кг	20 мг эзомепразола в комбинации с 750 мг амоксициллина и кларитромицина в дозировке 7,5 мг/кг массы тела – принимают 2 раза в сутки в течение одной недели
Более 40 кг	20 мг эзомепразола в комбинации с 1 г амоксициллина и 500 мг кларитромицина – принимают 2 раза в сутки с течение одной недели

Применение препарата у детей в возрасте до 12 лет не рекомендуется.

Пациентам с почечной недостаточностью коррекция дозы не требуется. При тяжелой печеночной недостаточности доза не должна превышать 20 мг/сут.

Метаболизм эзомепразола у пациентов с легкой и умеренной печеночной недостаточностью может быть нарушен. Пациентам с тяжелыми нарушениями функции печени применяемая доза не должна превышать 20 мг/сут.

Лицам пожилого возраста коррекция режима дозирования не требуется.

### **Что делать, если пропущен прием Эзокара**

Примите пропущенную дозу, как только вспомните. Пропустите пропущенную дозу, если настало время для вашей следующей запланированной дозы. Не принимайте двойную дозу, чтобы компенсировать пропущенный прием.

#### **Что делать если произошла передозировка**

Необходимо обратиться за неотложной медицинской помощью.

При наличии вопросов по применению препарата, обратитесь к лечащему врачу.

#### **4. Возможные нежелательные реакции**

Подобно всем лекарственным препаратам Эзокар может вызывать нежелательные реакции, однако они возникают не у всех. Большинство нежелательных реакций проявляются в легкой степени и являются временными. Если у вас появляются какие-либо из указанных ниже симптомов, **сообщите вашему доктору незамедлительно**.

Нижеуказанные побочные реакции были выявлены в ходе клинических исследований эзомепразола и в ходе пострегистрационного мониторинга безопасности. Ни для одной из побочных реакций не была определена дозозависимость. Частота побочных реакций указана в соответствии со следующей классификацией: очень частые ( $>1/10$ ), частые ( $\geq 1/100$  до  $</10$ ), нечастые ( $\geq 1/1000$  до  $<1/100$ ), редкие ( $\geq 1/10000$  до  $< 1/1000$ ), очень редкие ( $< 1/10000$ ); частота не известна (не может быть определена на основании имеющихся данных).

#### **Заболевания крови и лимфатической системы**

Редкие: лейкопения, тромбоцитопения

Очень редкие: агранулоцитоз, панцитопения

#### **Нарушения иммунной системы**

Редкие: реакции гиперчувствительности, такие как лихорадка, ангионевротический отек и анафилактические реакции/шок

#### **Метаболизм и обмен веществ**

Нечастые: периферические отеки

Редкие: гипонатриемия

Очень редкие: гипомагниемия, тяжелая гипомагниемия может быть сопряжена с гипокальциемией

#### **Психиатрические нарушения**

Нечастые: бессонница

Редкие: возбуждение, спутанность сознания, депрессия

Очень редкие: агрессивность, галлюцинации

#### **Нарушения нервной системы**

Частые: головная боль

Нечастые: головокружение, парестезия, сонливость

Редкие: нарушения вкуса

#### **Нарушения со стороны органов зрения**

Редкие: нечеткость зрения

#### **Нарушения со стороны органов слуха и лабиринта**

Нечастые: головокружение

#### **Нарушения со стороны органов дыхания, грудной клетки и средостения**

19.09.2019

6821 - 2018

Редкие: бронхоспазм

***Желудочно-кишечные нарушения***

Частые: абдоминальная боль, запор, диарея, метеоризм, тошнота/рвота, полипы желудка (добропачественные)

Нечастые: сухость слизистой рта

Редкие: стоматит, кандидоз желудочно-кишечного тракта

Частота не известна: микроскопический колит

***Нарушения со стороны гепато-билиарной системы***

Нечастые: повышение активности печеночных ферментов

Редкие: гепатит с желтухой или без таковой

Очень редкие: печеночная недостаточность, энцефалопатия у пациентов с предшествующими заболеваниями печени

***Нарушения со стороны кожи и подкожной клетчатки***

Нечастые: дерматит, зуд, сыпь, крапивница

Редкие: алопеция, фоточувствительность

Очень редкие: мультиформная эритема, синдром Стивена-Джонсона, токсический эпидермальный некролиз

***Нарушения со стороны скелетно-мышечной, соединительной и костной ткани***

Редкие: артрит, миалгия

Очень редкие: мышечная слабость, переломы костей

***Нарушения со стороны почек и мочевыводящих путей***

Очень редкие: интерстициальный нефрит

***Нарушения со стороны органов репродуктивной системы и молочных желез***

Очень редкие: гинекомастия

***Нарушения со стороны организма в целом***

Редкие: слабость, усиление потоотделения

Если у вас возникают какие-либо нежелательные реакции, проконсультируйтесь с врачом. Данная рекомендация распространяется на любые возможные нежелательные реакции, в том числе на не перечисленные в листке-вкладыше. Вы также можете сообщить о нежелательных реакциях в информационную базу данных по нежелательным реакциям напрямую. Сообщая о нежелательных реакциях, вы помогаете получить больше сведений о безопасности препарата.

**5. Хранение препарата Эзокар**

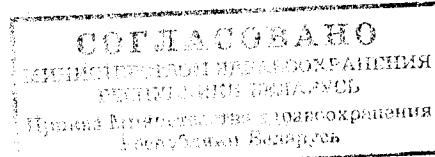
Храните препарат в недоступном и невидном для детей месте.

Срок годности 3 года.

Храните в защищенном от влаги месте при температуре не выше 30°C.

Не применяйте препарат после истечения срока годности. Датой истечения срока годности является последний день месяца.

Не выбрасывайте препарат в канализацию. Уточните у работника аптеки, как избавиться от препаратов, которые больше не потребуются. Эти меры позволят защитить окружающую среду.



**6. Содержимое упаковки и прочие сведения**

6 8 2 1 - 2 0 1 8

**Препарат Эзокар содержит**

Действующим веществом является эзомепразол.

**Эзокар 20 мг:**

Каждая капсула содержит:

действующее вещество - Эзомепразол (в форме пеллет 8,5%) 235,0 мг, что эквивалентно 20 мг эзомепразола.

**Эзокар 40 мг:**

Каждая капсула содержит:

действующее вещество - Эзомепразол (в форме пеллет 8,5%) 470,6 мг, что эквивалентно 40 мг эзомепразола.

**Состав пеллет:**

действующее вещество - эзомепразол магния тригидрат порошок; вспомогательные вещества: натрия лаурилсульфат, натрия карбонат, динатрия гидроортофосфат, гидрокси пропилметилцеллюлоза, эудрагит L-30 D-55, холостые пеллеты (пеллеты из микрокристаллической целлюлозы), маннит, тальк, титана диоксид, диэтил фталат, натрия гидроксид.

**Внешний вид Эзокара и содержимое упаковки****Эзокар 20 мг:**

Бело-синие капсулы, № 2 с логотипом «Фармакар», содержат белые или почти белые пеллеты с кишечно-растворимой оболочкой.

По 5 капсул в одном алюминий/алюминиевом блистере – по 3 блистера в одной картонной упаковке вместе с листком-вкладышем для пациента.

**Эзокар 40 мг:**

Красно-серые капсулы, № 0 с логотипом «Фармакар», содержат белые или почти белые пеллеты с кишечно-растворимой оболочкой.

По 4 капсул в одном алюминий/алюминиевом блистере – по 4 блистера в одной картонной упаковке вместе с листком-вкладышем для пациента.

**Держатель регистрационного удостоверения и производитель**

Фармакар ПЛС, Палестина для Фармакар Инт. Ко./Германо-Палестинское

Совместное предприятие

Палестина, Иерусалим, п/о, а/я 51621.

За любой информацией о препарате следует обращаться к локальному представителю держателя регистрационного удостоверения:

Представительство компании «Фармакар ПЛС» в Республике Беларусь:

г. Минск, 220020 а/я 7.

e-mail: pharmacare@pharmacare.by

Сайт: www.pharmacare.by

**Отпуск из аптек**

Отпускают из аптек по рецепту.

**Листок-вкладыш пересмотрен**

19.09.2019

